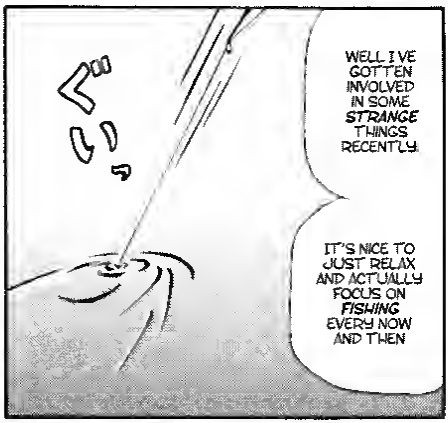
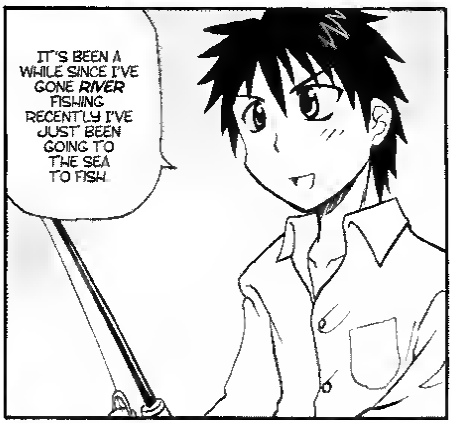
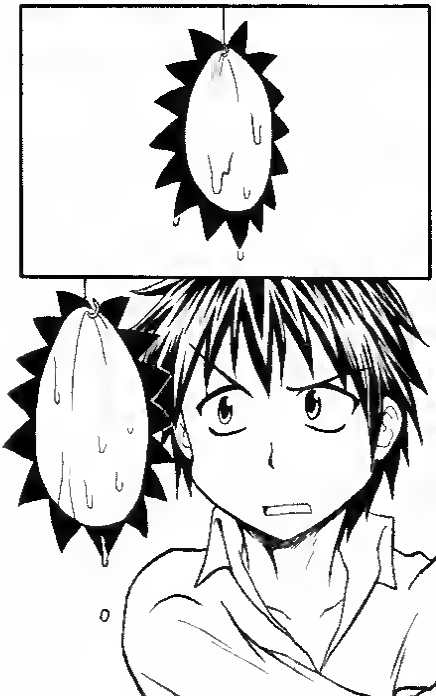
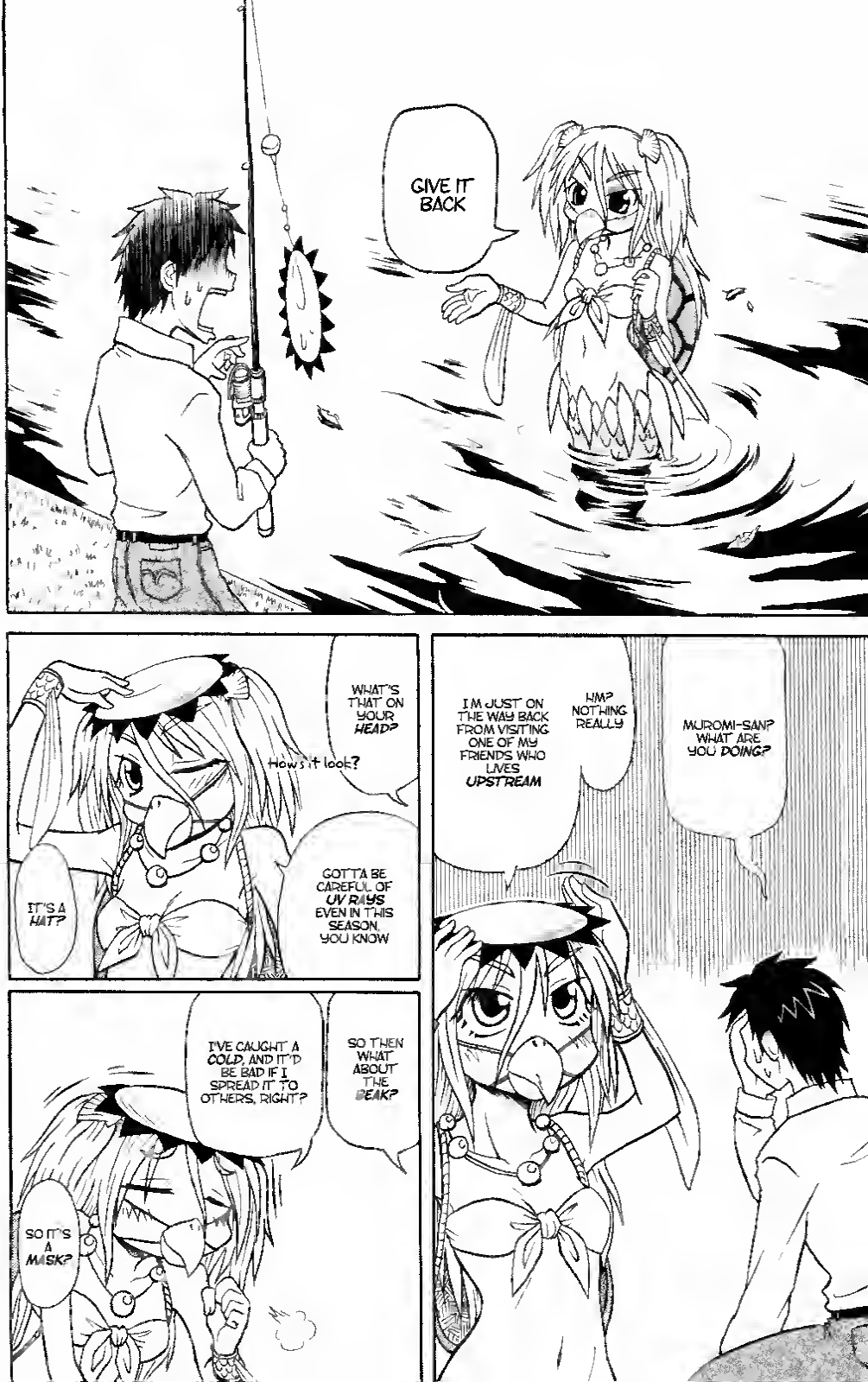
波打際のむろみさん
MUROMI-chan OF THE SEA
SHORT #4

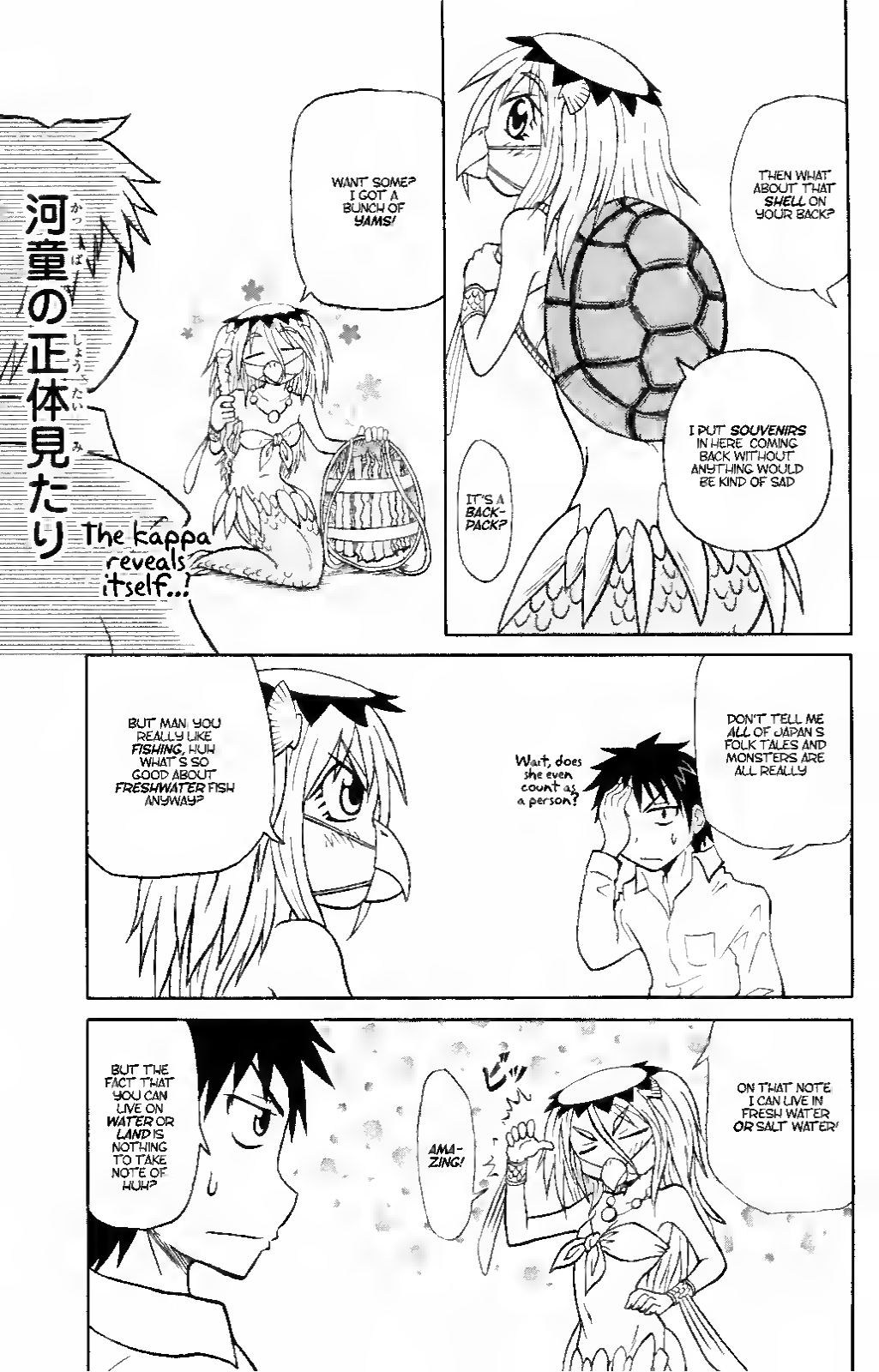

WELL I'VE GOTTEN INVOLVED IN SOME STRANGE THINGS RECENTLY.
IT'S NICE TO JUST RELAX AND ACTUALLY FOCUS ON FISHING EVERY NOW AND THEN


IT'S BEEN A WHILE SINCE I'VE GONE RIVER FISHING RECENTLY I'VE JUST BEEN GOING TO THE SEA TO FISH.



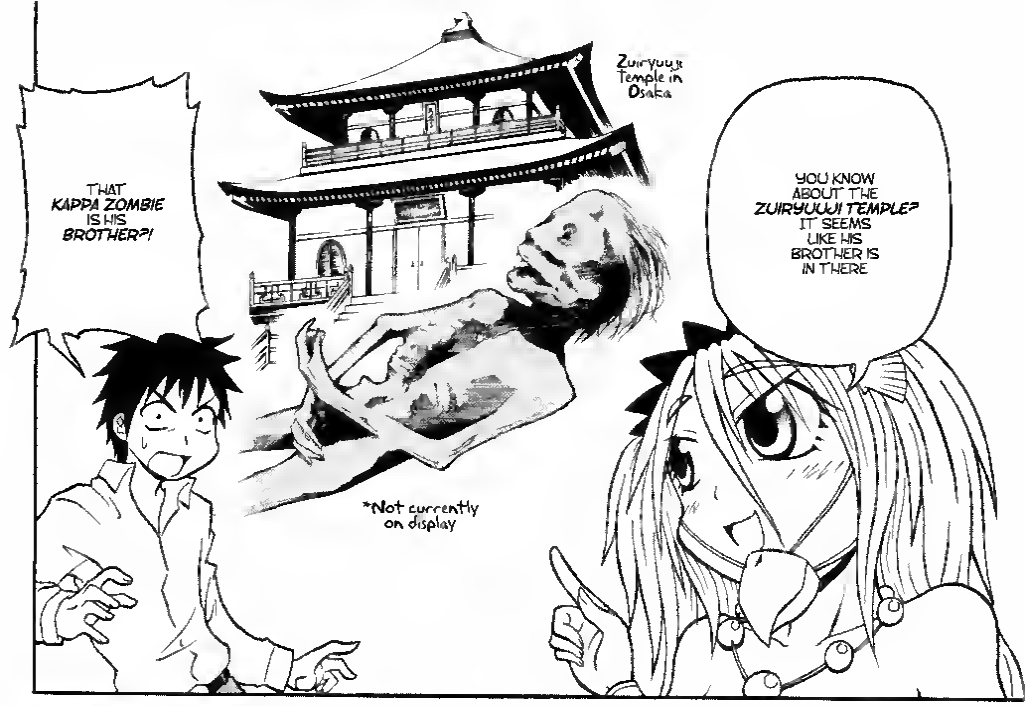
YAH!
バッチバァ


GIVE IT BACK
MUROMI-SAN? WHAT ARE YOU DOING?
HM? NOTHING REALLY
I'M JUST ON THE WAY BACK FROM VISITING ONE OF MY FRIENDS WHO LIVES UPSTREAM
WHAT'S THAT ON YOUR HEAD?
How's it look?
IT'S A HAT?
GOTTA BE CAREFUL OF UV RAYS EVEN IN THIS SEASON, YOU KNOW
SO THEN WHAT ABOUT THE BEAK?
I'VE CAUGHT A COLD, AND IT'D BE BAD IF I SPREAD IT TO OTHERS, RIGHT?
SO IT'S A MASK?

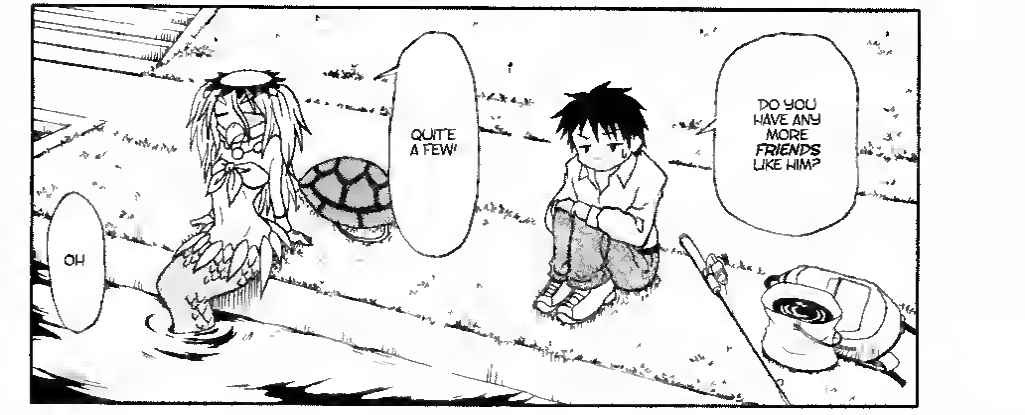

河童の正体見たり
The kappa reveals itself...!
WANT SOME? I GOT A BUNCH OF YAMS!
THEN WHAT ABOUT THAT SHELL ON YOUR BACK?
I PUT SOUVENIRS IN HERE. COMING BACK WITHOUT ANYTHING WOULD BE KIND OF SAD
IT'S A BACK-PACK?
DON'T TELL ME ALL OF JAPAN'S FOLK TALES AND MONSTERS ARE ALL REALLY
Wait, does she even count as a person?
BUT MAN, YOU REALLY LIKE FISHING, HUH. WHAT'S SO GOOD ABOUT FRESHWATER FISH ANYWAY?
ON THAT NOTE, I CAN LIVE IN FRESH WATER OR SALT WATER!
ビッ
AMA-ZING!
BUT THE FACT THAT YOU CAN LIVE ON WATER OR LAND IS NOTHING TO TAKE NOTE OF, HUH?

NOT REALLY, I JUST SLEEP WHEREVER
COME TO THINK OF IT, DO YOU EVEN HAVE A HOUSE?
SNIFFLE SNIFFLE
Sneezing?
ACHOO!!
DO YOU REALLY HAVE A COLD? YOU SHOULD HURRY UP AND GO HOME SO YOU CAN REST!
MUROMI!
OH, KAWABATA-KUN? WHAT ARE YOU DOING SO FAR DOWNSTREAM?

.....
YOU CAME ALL THIS WAY TO DELIVER IT TO ME? THANKS. I REALLY APPRECIATE THIS
IF YOU TAKE THIS MEDICINE YOU SHOULD BE CURED OVERNIGHT
EEK!
WHAT THE HELL ARE YOU LOOKING AT?!
GOT SOMETHING TO SAY?!
I figure that much already
A BIT?! I THOUGHT HE WAS GOING TO KILL ME
By the way, he's my friend who lives upriver.
AH, DON'T WORRY ABOUT IT TOO MUCH KAWABATA-KUN JUST HATES HUMANS A BIT
THERE THERE, YOU FINISHED WHAT YOU CAME TO DO, RIGHT? THANKS AGAIN FOR YOUR HELP!
チッ
THAT'S WHAT IT WAS? REALLY EXPLAINS THE ATTITUDE
EVER SINCE THEN HE HASN'T BEEN TOO FOND OF HUMANS
A LONG TIME AGO, KAWABATA'S OLDER BROTHER WAS ATTACKED BY HUMANS


THAT KAPPA ZOMBIE IS HIS BROTHER?!
Zuiryuuji Temple in Osaka
*Not currently on display
YOU KNOW ABOUT THE ZUIRYUUJI TEMPLE? IT SEEMS LIKE HIS BROTHER IS IN THERE

スイ
WELL IT'S BECAUSE THEY USED HIM AS AN OFFERING BASICALLY
THEY TREATED HIM PRETTY WELL, BUT IT'S A COMPLICATED SITUATION


OH
QUITE A FEW!
DO YOU HAVE ANY MORE FRIENDS LIKE HIM?

World Three

editor: SirusRiddler
translator: Ningen
cleaner/type: M3OWMIX